

Vážení členovia,

s potešením oznamujeme, že náš Spolok usporiada v lete tradičný vlastivedný tábor v materskej krajine. Tábor je predovšetkým určený pre členov Spolku, ale srdečne vítame každého záujemcu.

Tábor sa bude konať v Nízkych a Vysokých Tatrách od 10. do 16. júla 2016. Cena pobytu s polopenziou je: 162 EUR na osobu. Ubytovanie je v Bystrej a neskôr v Tatranskej Lomnici.

Pôvodne sme chceli cestovať na Slovensko na náš tradičný vlastivedný tábor už 11. júla v sobotu na Podpolianske slávnosti do Detvy, kde v sobotu večer bude hlavný program 51. ročníka festivalu. Následne sme si chceli pozrieť aj program Krajanskej nedele a Dolnozemský gastronomický dvor. Na našu tradičnú akciu sme zatiaľ podporu nedostali, Úrad pre Slovákov žijúcich v zahraničí zamietol náš projekt a z Maďarska ešte čakáme na odpovede. Máme prísľuby, že miestna slovenská samospráva nás finančne podporí, čo bude stačiť pravdepodobne na cestovné Segedín - Nízke Tatry - Vysoké Tatry - Segedín. Spolok mieni prispieť na cestovné tým, ktorí berú so sebou v osobnom aute minimálne troch členov Spolku.

Programy tábora okrem vstupeniiek sú zadarmo, predovšetkým mienime ísť na rôzne túry. V tomto roku si pripomenieme zároveň 20. ročné výročie súdnej registrácie Spolku, čo plánujeme v lete osláviť v našom sídle, ale i na Slovensku, výstupom na Rysy. Výstup sa uskutoční 14. júla, keď mienime spať hore v turistickej chate, kde ubytovanie stojí 16 EUR na osobu, raňajky 5 EUR a večera 8 EUR na osobu. Členom Spolku by sme chceli vyfinancovať aspoň nocľah v Chate pod Rysmi. Nocľah sme už rezervovali, kapacita chaty je obmedzená, nie všetci účastníci letného tábora sa tam zmestia.

Do konca mája nám treba zaplatiť zálohu. Preto prosíme záujemcov o tradičný tábor, aby sa do 21. mája záväzne prihlásili u hospodárskeho vedúceho Spolku segedínskych Slovákov Imre Očovského tel.: 70/601-96-12. Prihlasovací poplatok je 100 EUR na osobu, pre tých, ktorí chcú ísť aj na Rysy 116 EUR. Túto zálohu nikomu nemôžeme vrátiť ani vtedy, ak náhodou nemôže s nami vycestovať do tábora. Namiesto neho môže cestovať niekto iný, ktorého si zabezpečí sám prihlasujúci.

Tešíme sa na vašu účasť!

V Segedíne, 11.apríla 2016

V mene vedenia Spolku:

Dr. Ocsovszki Imre  
hospodár

Kedves Tagtársunk!

Örömmel értesítjük, hogy egyesületünk az idén is megszervezi nyári honismereti táborát az anyaországban. A táborba elsősorban Vasárnapi iskolánk tanulóit és családtagjait várjuk, de minden érdeklődőt szívesen látunk, függetlenül attól, tagja-e az egyesületnek.

A tábor helyszíne: Alacsony-Tátra, Magas-Tátra.

Időpontja: 2016.július.10.(vasárnap) - 2016.július.16.(szombat). A tábor költsége 162 EUR/fő, mely tartalmazza a szállást félpanzióval. Szállás Sebeséren (Bystrá) majd Tátralomnicon (Tatranská Lomnica).

Eredetileg már 2016.július 09-én szerettünk volna Szlovákiába utazni a gyetvai folklórfesztiválra, szerettük volna megtekinteni az esti gálát majd vasárnap a hagyományos Külhoni Szlovákok Vasárnapja gálaműsort és az Alföldi Gasztroudvart. Ennek megszervezéséről most sem zárkózunk el, amennyiben a program iránt lesznek érdeklődők. Ennek költsége még nem szerepel a honismereti tábor árában, külön kell megfizetni. A Szegedi Szlovákok Egyesülete a szombati és vasárnapi gálára megvásárolja az érdeklődők számára a belépőt, az étkezést mindenki maga a helyszínen oldja meg. A szállás Gyetva közelében lehetséges kb. 40 EUR/fő/ 2 éjszaka.

Sajnos a Külhoni Szlovákok Hivatala elutasította pályázatunkat, melyben éppen hagyományos honismereti táborunkra kértünk támogatást, a Nemzeti Együttműködési Alap sem támogatja projektünket egyéb magyarországi pályázatainkra most várjuk a válaszokat. A helyi szlovák önkormányzat az idén is támogatni kívánja nyári táborunkat, ebből a tagok útiköltségét szeretnénk fedezni Szeged-Alacsony-Tátra-Magas-Tátra-Szeged útvonalon. Az utazást egyénileg, személygépkocsival tervezzük. Annak a gépkocsinak a költségéhez tudunk hozzájárulni, mely legalább 3 egyesületi tagot szállít.

A tábor programja – kivéve a belépőket – nyelvgyakorlás, nevezetességek megtekintése - a különböző programok megszervezése ingyenes. Amennyiben az időjárás engedi főként túrázásokat tervezünk. Szervezetünket éppen 20 évvel ezelőtt jegyezte be a szegedi bíróság egyesületnek. Erről az évfordulóról nyáron Szegeden is megemlékezünk, de honismereti táborunkban július 14-én egy nagy túrúval emlékeznénk erre az évfordulóra, azokkal közösen, akik részt vesznek rendszeresen táborainkban. A túra célja a Tengersizem-csúcs (2503 m), az éjszakát is itt szeretnénk tölteni Szlovákia legmagasabb pontján található turistaszálláson. A szálláshely kapacitása nem teszi lehetővé, hogy minden táborozó a turistaszálláson éjszakázzon. A jelentkezéseket érkezési sorrendben szállás befizetésével tudjuk fogadni (16 EUR), a szálláson reggeli 5 EUR, vacsora 8 EUR áron rendelhető. Ezt majd csoportosan rendeljük, az igények alapján.

Szervezetünk vezetősége arra törekszik, hogy a tagok szállását július 14-én a turistaszálláson kifizesse.

Kérjük Önöket, hogy a táborra 2016. május 21-ig jelentkezzenek dr. Ocsovszki Imrénél (tel.: 70/601-96-12), szervezetünk gazdasági vezetőjénél. A jelentkezést 100 EUR/fő befizetésével tudjuk elfogadni, illetve, aki a Tengersizem-csúcs turistaszállásán szeretne éjszakázni, annak még ezen felül 16 EUR befizetésével, melyet akkor sem áll módunkba visszatéríteni, ha az utazásra jelentkező önhibáján kívül nem tud eljönni. Ellenben, ha a jelentkező helyett más valaki utazna, ez az összeg nem veszik el.

Részvételére feltétlen számítunk!

Szeged, 2016.április 11.

A vezetőség nevében:

Dr. Ocsovszki Imre  
gazdasági vezető